

BYE-BYE BOXBOY!™

1 Informazioni importanti

Informazioni di base

2 Condivisione di contenuti

3 Funzioni online

4 Filtro famiglia

5 Informazioni sugli amiibo

Per iniziare

6 Salvare/eliminare dati

Come si gioca

7 Livelli

8 Selezione del mondo

9 Negozio

Servizio informazioni

10 Come contattarci

Prima di usare questo software, leggi attentamente questo manuale. Se il software verrà usato da bambini piccoli, il manuale dovrà essere letto e spiegato loro da un adulto.

- ◆ Se non altrimenti indicato, in questo manuale il termine "Nintendo 3DS" si riferisce a tutte le console della famiglia Nintendo 3DS™.
- ◆ Su una console Nintendo 2DS™, le funzioni che si attiveranno chiudendo la console Nintendo 3DS possono essere simulate usando l'interruttore modalità riposo.

IMPORTANTE

Prima di usare questo software, leggi attentamente le Informazioni per la salute e la sicurezza che si trovano nel menu HOME.

Leggi attentamente anche il manuale di istruzioni della console, in particolar modo la sezione Informazioni per la salute e la sicurezza, prima di usare il software per Nintendo 3DS.

Selezione della lingua

La lingua del software dipende da quella impostata nella console. Questo software ti permette di scegliere fra cinque lingue: inglese, tedesco, francese, spagnolo e italiano. Se la console Nintendo 3DS è già impostata su una di esse, quella sarà la lingua del software. Se, invece, la console è impostata su un'altra lingua, la lingua del software sarà l'inglese. Per maggiori informazioni su come cambiare la lingua, consulta il manuale di istruzioni elettronico delle Impostazioni della console.

- ◆ In questo manuale, le immagini del gioco sono tratte dalla versione inglese del software.

- ◆ Per ragioni di chiarezza, quando all'interno del testo si fa riferimento a un'immagine, viene riportato sia il testo a schermo in inglese che la traduzione presente nel software.

Avvertenze generali

Questo software (inclusi la documentazione o i contenuti digitali scaricati o utilizzati unitamente a questo software) è dato in licenza da Nintendo per uso personale e non commerciale sulla console Nintendo 3DS. L'uso dei servizi Internet di questo software è soggetto all'Accordo per l'utilizzo dei servizi Nintendo 3DS e policy sulla privacy, che comprende il Codice di Condotta del Nintendo 3DS.

Sono proibiti la riproduzione o l'uso non autorizzato. Questo software è munito di misure tecniche di protezione atte a prevenire la riproduzione e la copia di contenuti. La console Nintendo 3DS e il software per Nintendo 3DS non sono destinati all'uso congiuntamente a modifiche tecniche non autorizzate presenti o future dell'hardware o del software o all'uso con dispositivi non autorizzati per la console Nintendo 3DS. In seguito all'aggiornamento della console Nintendo 3DS o di un software, qualsiasi modifica tecnica presente o futura non autorizzata dell'hardware o del software della console Nintendo 3DS oppure l'utilizzo di dispositivi non autorizzati con la console Nintendo 3DS potrebbe rendere la console inutilizzabile in modo permanente. I contenuti derivanti dalle modifiche tecniche non autorizzate dell'hardware o del software della console Nintendo 3DS potrebbero venire rimossi.

Questo software, il manuale o altro materiale scritto che accompagna il software sono protetti dalle leggi nazionali e internazionali sulla proprietà intellettuale.

Per informazioni sui diritti di proprietà intellettuale relativi al software, incluse le avvertenze inerenti a componenti middleware e di software open source eventualmente impiegati, consulta la versione inglese di questo manuale.

CTR-N-KCKP-00

2 Condivisione di contenuti

Con contenuti generati dagli utenti ci si riferisce a quei contenuti che gli utenti creano, ad esempio messaggi, Mii™, immagini, foto, video, file audio, QR Code™ ecc.

Scambiare contenuti generati dagli utenti

Queste sono precauzioni generali per lo scambio di contenuti generati dagli utenti. Il tipo di contenuti generati dagli utenti che possono essere scambiati dipende dal software in uso.

- I contenuti caricati possono essere visti da altri utenti nonché copiati, modificati e redistribuiti da terzi.
Fai attenzione, poiché non potrai più cancellare né limitare l'uso dei contenuti caricati.
- I contenuti caricati potrebbero venire rimossi senza preavviso. Nintendo si riserva il diritto di rimuovere o oscurare contenuti ritenuti non adeguati.
- Caricamento di contenuti o creazione di contenuti da caricare
 - Non includere informazioni che potrebbero servire per identificare te o terze persone, ad esempio nome, indirizzo e-mail, indirizzo o recapito telefonico.
 - Non includere materiale che potrebbe danneggiare, offendere o mettere a disagio altri utenti.
 - Non violare i diritti altrui. Non usare senza l'autorizzazione degli interessati contenuti che siano proprietà di terze parti oppure foto, immagini e video che rappresentino terze parti.
 - Non includere contenuti illegali o che promuovano attività illegali.
 - Non includere contenuti che violino la moralità pubblica.

3 Funzioni online

Con questo software potrai condividere le immagini e le esperienze di gioco con giocatori di tutto il mondo su Miiverse™ e altri social network (pag. 7).

- ◆ Per maggiori informazioni su come collegare a Internet la console Nintendo 3DS, consulta il manuale di istruzioni della console.
- ◆ Per usare le funzioni di Miiverse, devi prima avviare Miiverse e completare l'impostazione iniziale.

Questo gioco è compatibile con Nintendo Network™.



Nintendo Network è un servizio online che ti permette di giocare con altri utenti da tutto il mondo, scaricare nuovi contenuti aggiuntivi e molto altro ancora!

Precauzioni per il gioco online

- Quando pubblici, invii o rendi disponibili informazioni o contenuti tramite la comunicazione wireless, assicurati di non includere alcun dettaglio che potrebbe essere usato per identificarti personalmente, come ad esempio nome, indirizzo e-mail, indirizzo o numero di telefono, poiché altri utenti potrebbero accedere a tali informazioni e contenuti. In particolare, quando scegli un nome utente o un nickname per i tuoi Mii™, non usare mai il tuo vero nome, poiché altri utenti potrebbero vederlo usando la comunicazione wireless.
- I codici amico ti permettono di stringere amicizia con altri utenti e di giocare, comunicare e interagire con persone che conosci. Scambiando il tuo codice amico

con persone sconosciute, potresti correre il rischio di ricevere informazioni o messaggi che usano un linguaggio offensivo oppure contenuti inappropriati. Inoltre, gli estranei potrebbero accedere a informazioni che ti riguardano e che preferiresti non condividere con loro. Ti raccomandiamo pertanto di non dare il tuo codice amico a persone che non conosci.

- Non intraprendere attività pericolose, illegali, offensive o inappropriate che potrebbero causare problemi ad altri utenti. In particolare, non pubblicare, inviare o rendere disponibili informazioni o contenuti che possano minacciare, insultare o molestare altre persone, che ledano i diritti di terzi (copyright, diritto di immagine, diritto alla tutela della privacy, diritto di pubblicità o di trademark) o che possano mettere a disagio gli altri. In particolare, prima di inviare, pubblicare o rendere disponibili foto, immagini o video che rappresentano terze persone, assicurati di ottenere il loro consenso. Se verrà segnalata e riscontrata una condotta inappropriata, potresti incorrere in sanzioni, come ad esempio l'esclusione dall'uso dei servizi Nintendo 3DS.

4 Filtro famiglia

Tramite le opzioni del filtro famiglia elencate qui sotto puoi limitare alcune funzioni di questo software.

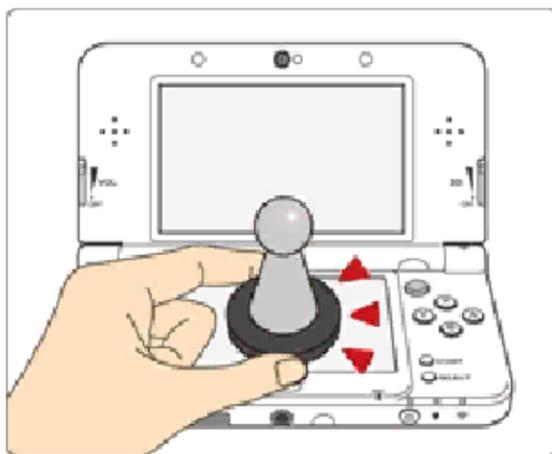
◆ Per maggiori informazioni sul filtro famiglia, consulta il manuale di istruzioni.

● Browser Internet

Limita l'uso della Condivisione immagini per Nintendo 3DS (pag. 7).

● Miiverse

Limita la pubblicazione e la visualizzazione di immagini e commenti sul gioco, come i post di Miiverse creati da altri giocatori. Puoi limitare la pubblicazione e la visualizzazione insieme o soltanto la pubblicazione.



Questo software supporta **amiibo**.
Puoi usare gli accessori amiibo™ compatibili toccando con essi il touch screen di una console New Nintendo 3DS/New Nintendo 3DS XL.

I tuoi amiibo non sono solo oggetti da esibire. Puoi usare la tecnologia NFC (near-field communication, ovvero "comunicazione in prossimità") per collegarli a dei software compatibili e usarli nel gioco. Per ulteriori informazioni, visita il sito <http://amiibo.nintendo.eu/>

- ◆ Un amiibo può essere letto da vari software compatibili.
- ◆ Se i dati sul tuo amiibo sono danneggiati e non possono essere recuperati, seleziona  ⇒ Impostazioni amiibo nel menu HOME e ripristina l'amiibo.

Per usare gli amiibo con la console Nintendo 3DS/3DS XL/2DS è necessario un lettore/scrittore NFC per Nintendo 3DS.

IMPORTANTE

Perché la console rilevi l'amiibo, è sufficiente un lieve tocco sul touch screen. Non premere l'amiibo sullo schermo e non farlo passare con forza su di esso.

Questo gioco prevede un unico file di dati salvati. Quando termini un livello o esci dal negozio, i progressi di gioco vengono salvati automaticamente.

Eliminare i dati

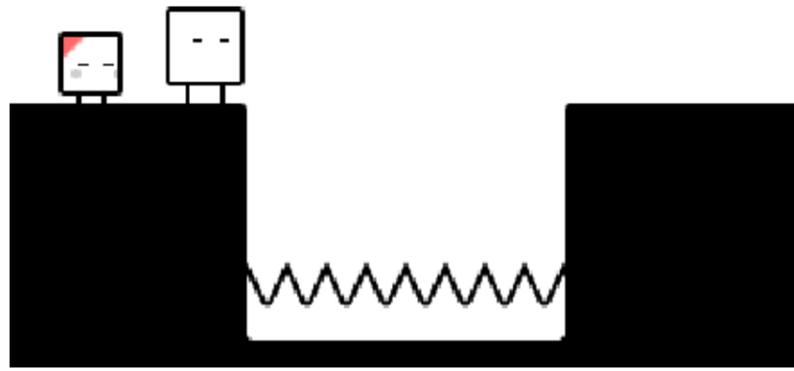
Avvia il gioco. Non appena sparisce il logo Nintendo 3DS e prima che appaia lo schermo del titolo, premi contemporaneamente **A**, **B**, **X** e **Y**. In questo modo potrai eliminare tutti i dati salvati.

◆ **Una volta eliminati, i dati salvati non potranno essere recuperati. Fai attenzione!**

Trasferire i dati

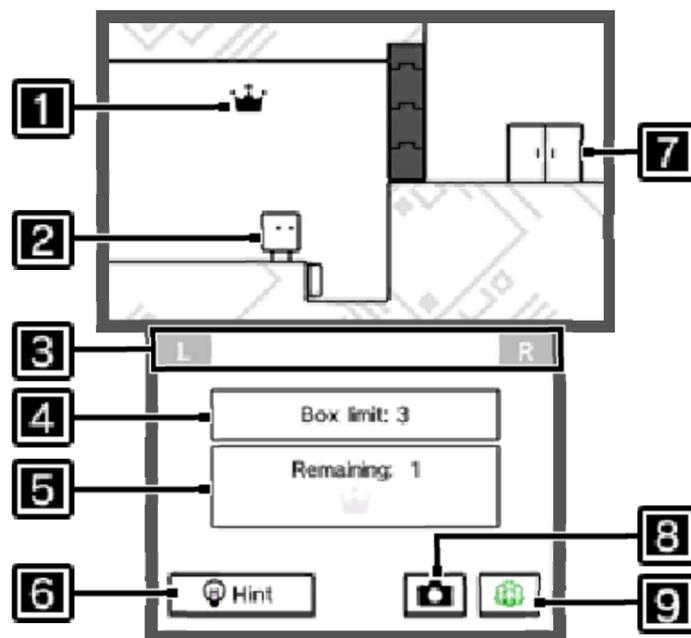
Se hai ottenuto dei costumi in BOXBOY!™ e BOXBOXBOY!™ e hai i dati salvati sulla console, potrai trasferirli in questo gioco e sbloccare i costumi nel negozio (pag. 9).

- Per evitare la perdita permanente di dati, non spegnere e riavviare la console di continuo e non usare comandi errati intenzionalmente. Durante il salvataggio, non estrarre la scheda di gioco/la scheda SD. Evitare inoltre che sui terminali si accumuli sporco.
- Non usare accessori o software per modificare i dati di salvataggio, poiché ciò potrebbe rendere impossibile il proseguimento del gioco o provocare la perdita di dati salvati. Qualsiasi modifica ai dati è permanente, pertanto fai attenzione.



7 Livelli

Lo scopo del gioco è fare arrivare Qbby alla porta del traguardo. Per informazioni più dettagliate, seleziona "Comandi" o "Tecniche" nel menu di pausa.



1 Corona

Per ottenere una corona basta toccarla. Se rimani senza blocchi, le corone diventeranno grigie (👑) e non potrai più prenderle.

2 Qbby

3 Nuovo tentativo

Premi **L** e **R** contemporaneamente per riprovare da un punto precedente del livello.

4 Blocchi alla volta

Il numero di blocchi che Qbby può far apparire in una volta.

5 Blocchi rimasti e corone raccolte

Qui appare il numero di blocchi che si possono usare prima che le corone non siano più disponibili. Per ogni corona che prendi, apparirà . Se termini un livello con tutte le corone, otterrai un bonus livello perfetto!

6 Aiuto

L'icona d'aiuto può venire attivata quando ti trovi in un punto dove sono necessari i blocchi per procedere. Per vedere gli aiuti, devi usare le tue monete di gioco. Puoi ottenere le monete di gioco camminando con la tua console Nintendo 3DS.

7 Porta del traguardo

Per terminare il livello, premi  o  quando ti trovi di fronte alla porta del traguardo.

8 Condivisione immagini per Nintendo 3DS

Tocca questa icona per pubblicare un'immagine della tua partita sui social network. Per maggiori informazioni consulta la pagina "Informazioni sul servizio" della Condivisione immagini per Nintendo 3DS.

9 Miiverse

Tocca questa icona per avviare Miiverse, dove potrai pubblicare immagini e le tue impressioni sul gioco e vedere i post di altri giocatori.

Menu di pausa

Premi  per aprire il menu di pausa.

👑 Ritenta

Ricomincia il livello attuale dall'inizio. Tutte le corone ottenute nel livello andranno perse.

👑 Mappa dei mondi

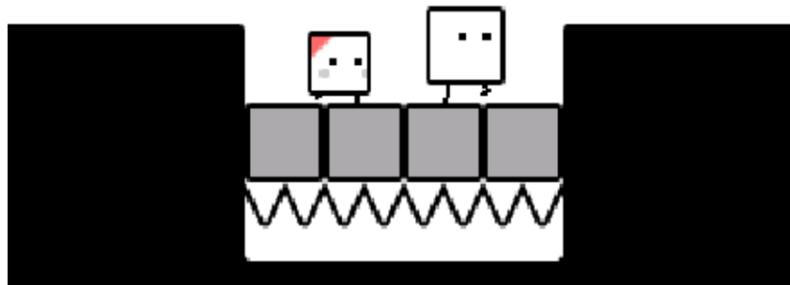
Torna alla mappa dei mondi (pag. 8).

👑 Comandi

Controlla i comandi di Qbby.

👑 Tecniche

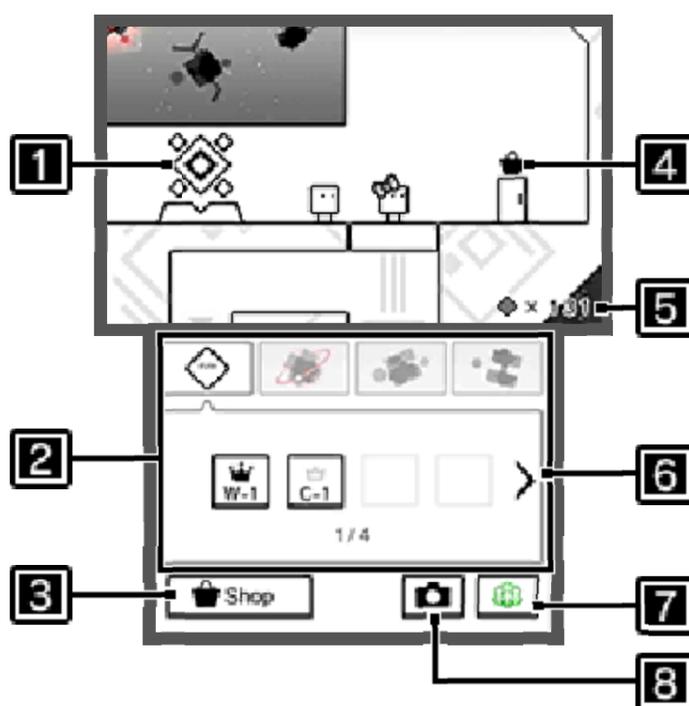
Qui trovi suggerimenti sull'uso dei blocchi.



8 Selezione del mondo

Per le azioni nello schermo superiore si usano i pulsanti, per il touch screen si usano i comandi tattili. Premi $\text{\textcircled{A}}$ o \textoplus quando ti trovi davanti una porta per aprirla.

Blocco navetta



1 Monitor di selezione del pianeta

Seleziona il pianeta su cui vuoi atterrare e accedi alla sua mappa. Superando i mondi, ne sbloccherai degli altri.

2 Vai alla porta del mondo

Ti consente di andare direttamente in un mondo e di selezionare un livello. Tocca le icone in alto per passare da un pianeta all'altro.

$\text{\textcircled{C}}$: Tutti i livelli completati

$\text{\textcircled{C}}$: Tutti i livelli completati alla perfezione

3 Negozio

Ti conduce al negozio (pag. 9).

4 Porta del negozio

Puoi entrare nel negozio anche da qui.

5 Medaglie disponibili

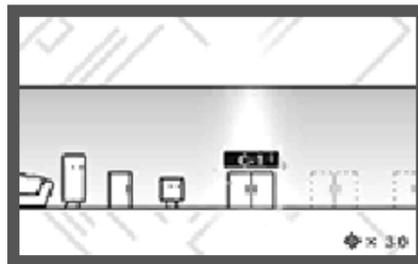
6 Cambia pagina

7 Miiverse (pag. 7)

8 Condivisione immagini per Nintendo 3DS (pag. 7)

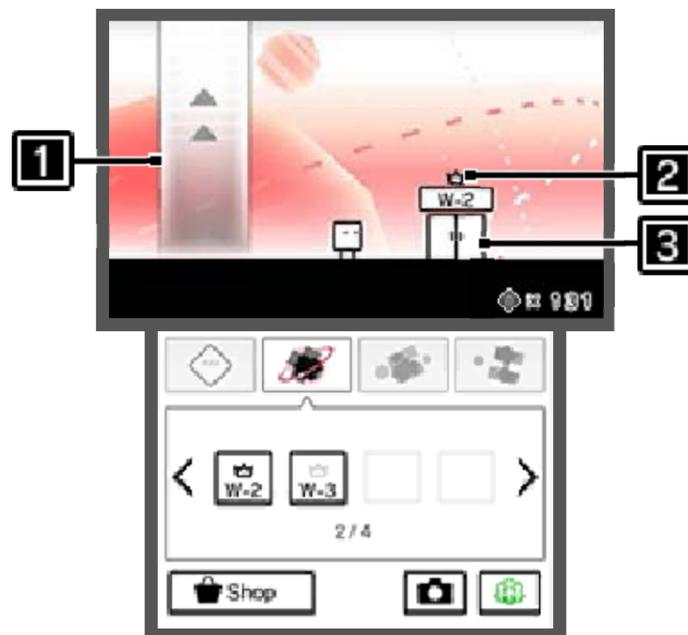
Stanza delle sfide

All'interno della Blocco-
navetta,
troverai i
mondi sfida
nella stanza



delle sfide. Nelle sfide dovrai raggiungere la porta del traguardo rispettando certe condizioni. Usa le medaglie nel negozio del gioco per ottenere altri mondi sfida.

Mapa dei mondi



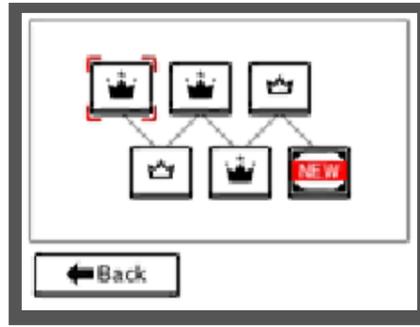
1 Torna alla Blocco- navetta

Se ti avvicini, tornerai alla Blocco-
navetta.

2 Corona

3 Porta del mondo

Entra in un mondo e seleziona un livello.

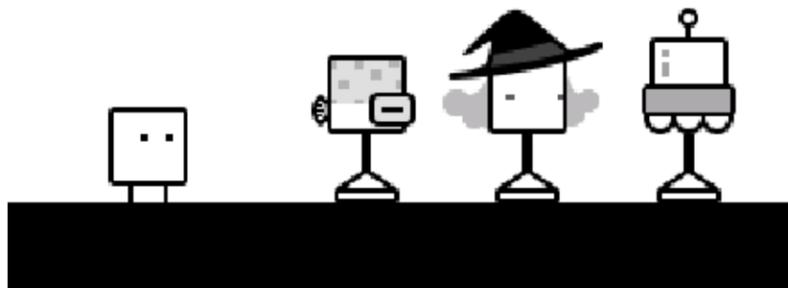


👑: Completato

👑: Completato alla perfezione

💡 Scigni 📄

Durante il gioco ti capiterà di vedere degli scigni. Premi **A** o **+** quando ti trovi davanti a uno scigno per aprirlo e inviare il contenuto al negozio.



Merce disponibile

Nel negozio puoi usare le tue medaglie per ottenere i seguenti oggetti:

Costumi

Puoi farli indossare a Qbby. In questo menu puoi anche cambiare il costume attuale di Qbby.

- ◆ Se hai ottenuto dei costumi in BOXBOY! e BOXBOXBOY! e hai i dati salvati sulla console, potrai trasferirli in questo gioco.

Musiche

Queste sono le musiche del gioco. Qui puoi ascoltare i brani che hai ottenuto.

Sfide

Mondi sfida a cui si può accedere dalla stanza delle sfide.

Fumetti

Fumetti con Qbby e i suoi amici come protagonisti.

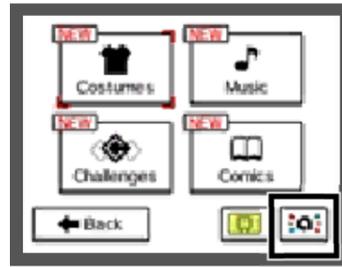


Raccogliere medaglie

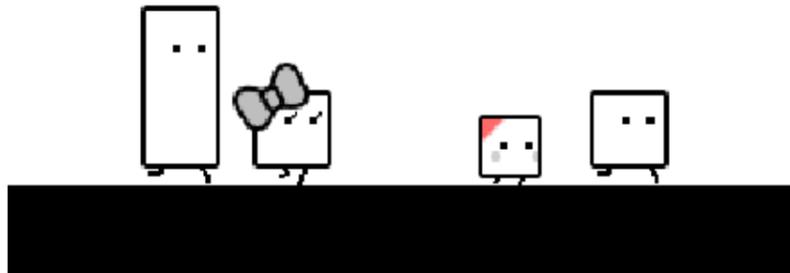
Riceverai delle medaglie completando i livelli. Se li completi perfettamente, ne riceverai ancora di più.

Usare gli amiibo

Toccando l'icona amiibo nel negozio potrai usare alcuni amiibo, ad esempio quelli di



Kirby e King Dedede, e ottenere costumi speciali. Se nella tua console hai dei dati salvati di BOXBOY! e BOXBOXBOY!, oppure se completi tutti i livelli di BYE-BYE BOXBOY! perfettamente (sfide incluse), puoi sbloccare un costume speciale e cambiare il colore del tuo schermo.



10 Come contattarci

Per informazioni sui prodotti,
consulta il sito Nintendo all'indirizzo:
www.nintendo.com/countryselector

Per supporto tecnico e risoluzione
dei problemi, consulta il manuale di
istruzioni della console
Nintendo 3DS o il sito:
support.nintendo.com